



ERMAX Naked-Bike-Scheibe / naked bike screen
 Yamaha MT-10/SP 2022-
 (Art.-Nr./item no. 6531316)

(1) Montagematerial / fitting material:

Nr.	Beschreibung / Description	Menge
1	Ermax Scheibe / Ermax Screen	1
2	Originale Schraube / original screw M6	3
3	Kunststoffdistanz / nylon spacer 5x20mm	2
4	Schraube schwarz stahl / screw black steel M6x30	2
5	M5 Gummidübel 5mm Kragen / M5 Rubber insert 5mm collar	2
6	Schraube schwarz aluminium / screw black aluminium M5x25mm	2
7	M5 Gummidübel 10mm Kragen / M5 Rubber insert 10mm collar	2
8	Schraube schwarz aluminium / screw black aluminium M5x30mm	2
9	Kunststoffunterlegscheibe / Nylon Washer	4

(2) Montageanleitung / fitting instructions:

1. Entfernen Sie die originale Scheibe. / Remove the original screen.
2. Entfernen Sie die originalen Gummeinsätze im Halter. / Remove original rubber inserts.
3. Entfernen Sie die Gummilippe. / Remove the rubber lip.
4. Entfernen Sie die 2 oberen Schrauben des Halters. / Remove the 2 upper screw of the bracket.
5. Lockern Sie die untere Schraube (2) des Halters, ohne Sie komplett zu entfernen. / Unlock the lower screw (2) without removing it.
6. Ersetzen Sie die 2 oberen Schrauben mit den Schrauben M6x30 (4). Zwischen Halter und Unterverkleidung kommen die 2 Distanzen 5x20mm (3). / Replace the 2 top screws with the screws M6x30 (4). The spacers 5x20mm(3) are going underneath the bracket.
7. Setzen Sie die 2 Gummidübel mit 5mm Kragen (5) in die unteren Löcher des Halters und die 2 Gummidübel mit 10mm Kragen (7) in die oberen Löcher. / Fit the 2 rubber inserts with 5mm collar (5) into the lower holes of the bracket and the 2 rubber inserts with 10mm (7) collar into the upper holes.
8. Befestigen Sie jetzt die Scheibe mittels der 2 Schrauben M5x25mm (6) an den unteren Befestigungspunkten und den 2 M5x30mm Schrauben (8) an den oberen. Zwischen Schraube und Scheibe kommen die 4 Kunststoffunterlegscheiben (9). / Fit the screen using the 2 M5x25mm screws (6) on the bottom fitting points and the 2 M5x30mm screws (8) on the top. Between the screws and the screen are going the nylon washers (9).

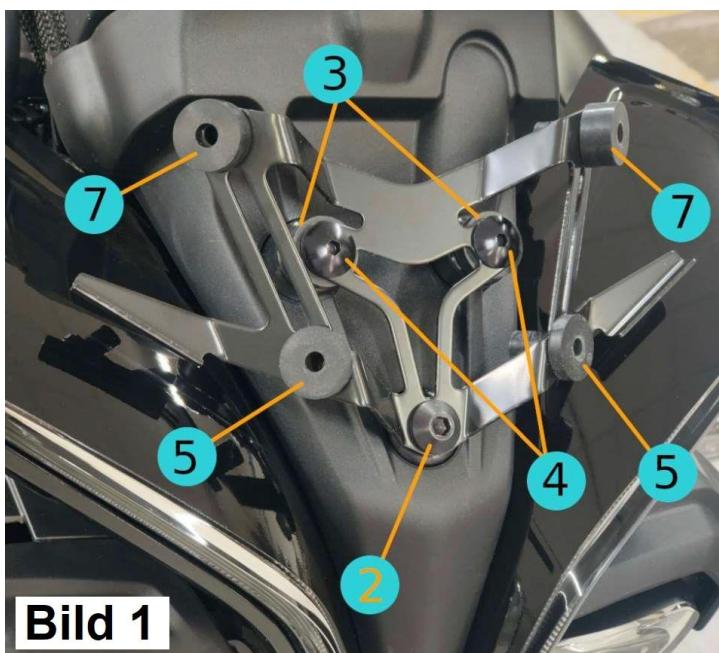


Bild 1



Bild 2